

Zeitschrift: Schweizer Volkskunde : Korrespondenzblatt der Schweizerischen Gesellschaft für Volkskunde
Herausgeber: Schweizerische Gesellschaft für Volkskunde
Band: 1 (1911)
Heft: 5

Rubrik: Fragen = Demandes

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

rischen Gesellschaft für Volkskunde demnächst erscheinen wird. Dort ist auch die Melodie, die wie A. 3. (dieses Blatt S. 29) richtig schließt, die gleiche ist, wie in dem Liede „Ich bin der Doktor Eisenbart“.

Das Lied findet sich ferner noch bei Gaßmann, „Das Volkslied im Luzerner Wiggertal und Hinterland“ (1906 im gleichen Verlage erschienen) S. 164 Nr. 251 und bei Wiederkehr, „Das Volkslied mit Beispielen aus dem Freiamte“ (Bern 1909) S. 72 Nr. 24.
Hs. B.

Ußschieße oder Endschieße in Lenzburg (S. 32). — Auch dieses Lied findet sich mit Melodie in der erwähnten Sammlung „Volkslieder aus dem Kt. Aargau“ S. 210 Nr. 247.
Hs. B.

Unreinheit der Menstruierenden (S. 23). — Eine weibliche Person, die die menses hat, darf weder Essig aus der großen Essigkruze (Strohflasche) noch Wein aus dem Faße holen, weil sie „trüb herausläßt.“ — Vor ca. 20 Jahren stürzte die Wirtin einer Magd in den Saal nach, in dem ich zu Mittag zu essen pflegte, entriß ihr mit „Verdammti Chue“ die Essigflasche und gab mir die obige Aufklärung. Solange die alte Wirtin regierte, durfte weder ihre Tochter noch eine Kellnerin Wein im Keller holen, während sie die „Geschichte“ hatte. Die sonst sehr gescheite Person erzählte mir alles Ernstes, wie aus genanntem Grunde eines Tages sowohl die Tochter als die Kellnerin trüben Wein aus dem Faß heraufgebracht hätten, bis sie selber in den Keller gegangen sei.
Prof. D. Schulthess, Bern.

Fragen. — Demandes.

— Est-ce que l'expression bagnarde traduite littéralement: *Il ne faut pas se fier aux bêtes de somme, la plus sage a tué son maître*, est connue dans d'autres régions du pays romand? Je la croyais exclusivement locale, fondant cette opinion sur ce qu'on racontait, qu'un homme de notre vallée qui n'usait d'aucune précaution à l'égard de son mulet, sous prétexte que ce dernier était d'une douceur et d'une docilité quasi proverbiale, se fit assommer un beau jour par son mulet, momentanément vicieux. Je sais maintenant que la même histoire se raconte en termes identiques aux Ormonts. Donc l'anecdote ci-dessus pourrait bien n'être qu'importée à Bagnes et se rencontrer ailleurs.
M. G., L.

Redaktion: Prof. Dr. E. Hoffmann-Krayer, Hirzbodenweg 44, Basel. — Verlag und Expedition: Schweizerische Gesellschaft für Volkskunde, Augustinergasse 8, Basel.
— Abonnement für Nichtmitglieder: 3 Fr.

Rédaction: Prof. Dr. E. Hoffmann-Krayer, Hirzbodenweg 44, Bâle. — Administration et Publication: Société suisse des traditions populaires, Augustinergasse 8, Bâle. — Pour les personnes étrangères à la Société le prix d'abonnement est de fr. 3.—